

參政消息

内部刊物・注意保存

• 第0582期 •
新华通訊社編印

1958年10月30日・星期四

法新社說蔣介石正在被迫撤出沿海島嶼部分軍隊 蔣幫軍界人士甚為憤懣希望我繼續炮击以便推迟撤退

【法新社台北28 日电】星期二从国民党消息灵通人士方面获悉，中国国民党领导人现在已不得不撤除一部分沿海岛屿的驻军来交换美国增加军事和财政援助。国民党在违反本意同意减少金门、马祖驻军的同时，强调指出这样的事实：这是出于纯军事方面的需要，它丝毫不是在政治上对北京姑息。

美国军方人士希望，沿海岛屿驻军的减少能够从容地、顺当地进行。被认为是国民党军队中最好的军官之一的金门驻军总司令胡璉将军，任该职九年之后，最近已被召回，并且在治病的借口下被送入医院。相反地，国民党军界人士现在则希望共产党继续对金门炮击以便推迟撤退，因为只要对沿海岛屿的轰击继续下去，即使是时断时续的，也不适宜于撤军。

叶公超抵华盛顿在机场发表谈话 說蔣介石保留在“时机成熟”时 支持大陆“暴乱”的“权利”

【合众国际社华盛顿28 日电】中国国民党大使叶公超今天说，在中国大陆上已经开始了反共暴动。他说，蒋介石委员长保留时机成熟时前往支援叛乱的权利。

叶是在机场接见记者时说这番话的，他刚刚在参加蒋和杜勒斯国务卿上星期在台北举行的政策会谈之后回到这里。

这位大使说，虽然国民党人“在原则上”放弃使用武力收复中国大陆，但是，他们并没有放弃支持和帮助谋求推翻北平政府的反共运动的权利。他说，国民党中国像所有的国家一样，也决

不会放弃使用武力进行自卫。

他又说：“至于我们对我们大陆上的人民提出的帮助他们恢复自由的保证，我们将继续以政治手段为主要手段促其实现。”

这位大使说，然而在适当时期对一次重大的匈牙利式的叛乱的援助，并不是蒋和杜勒斯宣布将予放弃的那种咄咄逼人地使用武力。

杜勒斯在今天记者招待会上预测，在人民要求自由和福利的压力下，俄国、中国和其他共产党国家的共产主义的崩溃只不过是几十年以内的事情。

有人要叶就这个问题发表意见，他说：“中国大陆上的暴动已经开始了。重要的反共运动正在形成中。”

不过他不愿意推测这种暴动到什么时候才能发展到被认为国民党军队在大陆上登陆的行动是正当的程度。

最近有人推测关于美国对国民党中国提供数以百万美元计的军事援助的问题，这位大使并不重视这种推测，认为这是一种“外行话”。他说，对福摩萨提供军事物资的总值要到明年才能作出任何正确的估计。

美国的“誘餌”又少一件宣傳烟幕又被戳穿一次 蔣幫官員宣布沒有放弃对大陆进行“封鎖偵察”政策

【美联社台北28 日电】官员们星期二说，国民党中国没有放弃封锁中国共产党的厦门港和福州港并且对共产党大陆进行空中侦察的政策，国民党认为这是一种防御政策。

一位拒绝透露自己名字的高级官员说，国民党炮兵们最近从金门和马祖开炮只是为了对共产党的炮击进行还击，但是“这不是说在共产党人使用海洋运输工具运入战略物资的时候我们会袖手旁观。”

这位官员又说，“譬如他们企图将一艘装载用来对付我们的喷气飞机燃料的运油船驶入厦门的时候，我们当然会制止它”，他表示一个措施将是由金门岛上的大炮发炮警告。这位官员又说，“如果他们运进一船人民食用的大米，我们可以不加过问。”

他说，国民党对福建省的港口进行战略封锁，已经迫使共产党只能依靠最近才在沿海地区建成的铁路和公路设施，从而延缓了共产党加强福摩萨海峡沿岸大炮和米格飞机基地的工作。

国民党主要军事发言人柳鹤图海军少将拒绝说最近有没有对大陆进行空中侦察，他说：“不论什么时候我们想派飞机，我们就派飞机，这是自卫问题，也是为了让自由世界知道共产党人现在在干些什么。”

柳鹤图早些时候证实这种飞行在9 月23 日停止了，但是否认传闻美国当局要求停止飞行以免激怒中国共产党人的消息。他不愿意说这种飞行在什么时候恢复和是否已经恢复。

人们猜测：结束封锁和国民党飞机的侦察飞行可能是美国在华沙大使会谈中提出的诱饵，以便说服共产党人同意永久的停火。

美联社宣傳美艦已不在我12浬領海內“巡邏” 并宣傳台灣地區緊張局勢正逐步“消失”

【美联社台北29 日电】美国在福摩萨海峡的海军部队不再在共产党中国所规定的十二海里界限内进行巡邏。虽然海军的发言人既不愿意证实也不愿意否认这个从可靠人士方面所获得的消息，但是他的确说，我们仍然在公海上进行活动。共产党中国接连第二天没有对美国舰只的侵犯提出“严重警告”。

【美联社台北29 日电】共产党的炮击星期三停止了，沿海岛屿的危机表现了正在逐步消失的迹象。

自从共产党人上星期六宣布他们的隔日炮击的战略以来，对国民党岛屿的炮击一直是轻微的和零星的。

另外一个目的显然在于缓和福摩萨海峡紧张局势的行动是，

美国海军部队不再进入赤色中国自己宣布的十二海里宽度以内进行巡邏。

以前，巡邏部队一直到马祖地区，这使北平每天都向美国提出“严重警告”，抗议它侵入赤色中国所说的它的领海。在过去几天来，共产党人没有发出任何严重警告。

- 內容提要
- 1、法新社说蒋介石正被迫撤出沿海岛屿部分军队（第一版）
 - 2、美正加紧武装和改编蒋军（第二版）
 - 3、杜勒斯举行记者招待会（第三、四版）
 - 4、法前部长纳歇朗著文说我国正突飞猛进（第四版）

蔣幫說28日我軍向金門打炮二百九十七發

柳鶴圖說我炮击金門的命令是「自願提供的情報」

【美联社台北29 日电】共产党的炮击星期三停止了，国民党国防部说，从星期二黄昏直到星期三黎明，没有收得共产党炮击金门和马祖岛群的任何息。

【中央社台北28 日电】金门当面匪炮今日上下午又向金门岛群零星射击了二百九十七发，据国防部发布上午九时至十二时厦门澳头、莲河、桥头匪炮向金门、烈屿大二担射击一百零三发，十二时至六时厦门等地匪炮续向金门岛群射击一百九十四发。

【美联社台北28 日电】沿海战争星期二以一种放慢了的但仍然是致命的速度继续进行。国防部说，共产党海岸大炮在上午九时开始发射，零星的炮火一直继续到下午。国民党大炮大概进行了回击。

有人问共产党人是否遵守他们自己订的规则，柳鹤图海军少将回答说：“我不打算宣布炮弹落在甚么地方而帮助敌人的宣传。”

他说，从星期日起敌人就在改变政策，星期日是双日，国民党人承认这一天登陆地区没有受到炮击。

有人问这位海军少将，如果共产党人在双日炮击海滩、码头或机场，他是否会随时宣布这种消息，他回答说：“你们可以随意对这种行动加以解释。”

有人问：国民党人是否会接受共产党人关于只在双日重新供应物资的要求，柳鹤图说：“共产党人每隔一天搞那么一下的做法，只能被认为是共产党人自愿提供的情报，但是指挥运输船队的官员将自己作出判断。”

有消息宣布美国军队的“两栖补给平底货船”星期三即将到达台湾南部的左营，这预示着金门的供应系统将继续有改进。这种现代登陆船只今后将用来训练中国军队，但是预料国民党人很快就会得到一些这样的船只，以便经过风浪险恶的台湾海峡把供应物资运往金门。

【合众国际社台北28 日电】共产党中国的海岸大炮在今天对金门岛群发射了零星的轻微炮火。

国防部拒绝说明，共产党人是否在这个逢双的日子炮击了他们所说的界限以外的地区。国防部在两天前显然很尴尬，当时它宣布共产党人实行了他们的命令中的条件，虽然国民党政府曾经谴责这项命令本身是“可笑的”。

柳鶴圖竟說我在金門問題上“失算” 并叫嚷我已“失去进攻金門的机会”

【美联社台北29 日电】沿海岛屿的危机星期三看来在不断减退。紧张局势缓和到自从中国共产党8 月23 日发动这场小型战争以来的最低点。

共产党保证逢双日不打滩头、码头和机场，但是对其他目标不一定如此。

国民党军方首席发言人柳鹤图说，这种打打停停的针划是愚蠢的。他认为这是一种骚扰性的轰击，“因为共产党人自从第二周起就知道他们已经丧失进攻金

门的机会。”

他在接见记者时说：“他们想在头两星期在金门登陆。但是在第二星期结束的时候，他们认识到机会已经失掉了。现在他们企图采取凶手的行径，他偷了五千美元又退回五美元，使他的受害者不致于挨饿。”

柳说，共产党在金门问题上有两处失算。他说：“他们没有料到美国的立场如此坚定，他们没有料到我们的守军居然能够抵御他们头七天的猛烈炮轰。”

竇恩宣傳大担二担“沒多大用处”

【美联社台北27 日电】美国驻中国国民党的高级军事顾问星期一说，共产党现在能否对金门发动一次认真的进攻是值得怀疑的。

竇恩少将说，“由于金门的火力和坚定的防御，从军事观点看，很难发动一个规模足以使进攻金门岛群之役有任何成功希望的两栖进攻。

竇恩在接见记者时又说，共产党“如果愿意付出重大的代价”，他们大概能够夺得一两个担岛。他这番话反映了其他美国

专家的意见。按担岛是金门和中国大陆之间的多岩石的国民党前哨。

竇恩又说，从纯军事的观点来看，二担和大担对于双方都是没有多大用处的。他说：“它们完全处于双方的大炮射程之内，从军事上说，如果共产党真的以全力夺占了它们，国民党也能够使它们守不住。

“如果共产党夺得它们，我认为这对他们也只是个负担，他们并不能把大炮运上去来利用它们。”

合众国际社报道印度国大党情况和内争

社会党领袖纳拉扬认为尼赫鲁应该辞职

【合众国际社新德里28日电】尼赫鲁总理的国大党又在闹纠纷。

这个执政党面临分裂，公正的观察家预言，如果尼赫鲁不很快地退出政府以清除纠葛，印度的民主将发生动摇。

受很多人尊敬的社会党人纳拉扬曾经说，即使执政了十一年以后，尼赫鲁并没有能够取得多大的成就。他说，现在该是他（尼赫鲁）正视严酷的现实的时候。他说，他应当辞职并且到备受蹂躏的乡村去“把生命灌注到衰弱的群众的身中去。”

纳拉扬说，应当和尼赫鲁一起辞职的还有政府中其他高级政界人士，包括普拉沙德总统在内。然后，他们应当把政府交给他们的副手，而他们自己应当到群众中间去工作，以便找出他们的毛病和医治这些毛病。

纳拉扬指出，印度人民对国大党寄以很大的希望，但是尽管这个党有着雄心勃勃的计划，这个执政党没有能够实现人民的希望。公正的观察家说，这个国家里的贪污行为没有减少。相反，一位警官对合众国际社记者说，贪污行为比英国统治时代增加了三倍。他说，在英国统治时期，如果一个警察官员贪污的话，他是自己受贿。但是今天他还必须为国大党人受贿。结果是受害者必须付出比他通常交给他们的多一倍。

每天都有关于国大党内部发生分歧的消息纷纷从各个地方传来。国大党人彼此相互争吵，这个人企图打倒另外一个人来夺取职位，这样他们好满足自己的亲戚和朋友的要求。

有好几千国大党人对这些小争吵感到厌烦，退出了国大党，等待情况改善。有些人参加了反对党或其它社会组织，在人民中进行工作。

在尼赫鲁自己家乡的北方邦，执政党中两派已经开始互相谩骂，他们当中心怀不满的人甚至投票赞成反对党议员候选人。就在几天以前，桑普纳南德的九个成员退出了政府，因为首席部长不按照他们的意见办事。

尼赫鲁发现情况太微妙，太有爆炸性，不得不派遣他的主要助手内政部长潘特去谋求某种折衷的解决。

北方邦到现在为止一直是它的团结有名的。

在拉贾斯坦邦，苏卡迪亚和维雅斯两派之间的冲突已经成了一个公开的秘密。苏卡迪亚是拉贾斯坦邦的首席部长，维雅斯是想望那个职位的人。

在旁遮普邦，由于党内敌对派捣乱刁难，首席部长发现他的职位很难保得住。

在印度中部的中央邦，首席部长卡特季要顺利地履行他的职

务也碰到了许多困难。有人传播流言攻击某些国大党人，说他们同土匪勾结。

比哈尔邦、马德拉斯邦和其它邦也有类似的消息。在有战略意义的孟加拉邦，国大党正遭到大派的强大挑衅。共产党人那个邦里已经取得了一个坚固的立足点，有些政治观察家预言，如果国大党不改好的话，这个邦在下届大选中也将成为共产党的天下。

这些人士说，尼赫鲁本人已经认识到这局势的严重性。他认为，国内没有一个党能代替国大党的地位，他们说，他已经注意到共产党所得到的进展，并得到了关于共产党在南部的喀拉拉邦的意图的证据。

这些人士说，在他同这个邦的国大党委员会领导人举行的一次秘密会议上，他对国大党人中愈来愈大的分裂趋势表示很吃惊。他责备他们一味为了小事争吵，追逐个人野心和种姓制度，并且警告说，如果这种情况发展下去不加制止的话，国大党将被抛进深渊中去。

美正在加紧武装和改编蒋军 美联社说蒋帮已把坦克运到金门

【美联社台北27日电】美国驻中国国民党的高级军事顾问星期一说，国民党已经把二次世界大战以前的M—4式老坦克搞到金门去，预料将有更新式的坦克运到那里。

宝恩没有证实这一点，他说，坦克在沿海岛屿上的作用“

同我们在二次世界大战中对它们的使用是完全相反的，在二次世界大战中，它们用于广泛的运动方面和长距离的快速行动方面。

“进攻的军队最怕坦克。譬如夜间发生小规模登陆，你就需要巨大火力来肃清它们。坦克是包围它们的强大力量。”

阿尤布汗 巴基斯坦总统

斯特皇家军事学院的学生就是米尔扎，阿尤布汗后来成为米尔扎总统的一个坚强的支持者，但常对他进行批评。

像米尔扎一样，阿尤布汗在民性强悍的印度西北边境服过军役。在第二次世界大战期间，阿尤布汗升任驻在缅甸的第十五旁遮普团的一个营长。

大战结束后，他跃升得很快。他四年中他从一个营长升到总司令。作为总司令，他在巴格达条约和东南亚条约组织的军事方面的组织工作中起了重要的作用。

前总统米尔扎在前一次紧急时期一度召请他协助。在1954年当米尔扎停止制宪议会的活动时，他曾任命阿尤布汗当过一个时期的国防部长。

阿尤布汗大概比米尔扎更有权势，更符合众望。过去他时常拒绝接受政治职务，因为他希望把巴基斯坦陆军训练成一支强大的部队。

作为陆军的首脑，他显示了他对政府的忠诚，但是他明确地表示过，他同米尔扎一样不喜欢政治生活。

宝恩说，陆军打算组织“展望”师，大大增强火力，而略略减少兵员。二十一个战斗师中有一个师已经经过整编，另两个师正开始整编。

宝恩说，国民党已经拥有的新式武器有8英寸口径的和155厘米口径的榴弹炮以及现在用于保卫金门海滩的无后坐力步枪。

在福摩萨，有M—41型“瓦克恶犬式”新式轻型坦克，反坦克装甲车和“奈克—赫尔克里士”式导弹。

实行现代化所需要的时间，取决于华盛顿所提供的经费之多寡以及国民党军队学会使用这些更新式装备的快慢。

国民党军队在离开中国大陆的时候拥有美国、俄国、德国、日本和英国式的武器。美国M—1型步枪将被采用为步兵的标准武器。各师所使用的70厘米口径的老式标准大炮正为05公厘、155公厘和8英寸口径的大炮所代替，以加强对某些部队的支持。

香港“晶报”谈蒋社会谈后的局势

认为彭部长文告是要拆开美蒋关系但是一项善计

蒋介石不要执迷不悟落个叶铭琛和张作霖的下场

【本刊讯】香港“晶报”27日发表题为“台湾局势进入新阶段”的社论，全文如下：

在杜蒋发表联合公报之翌日，中共国防部长彭德怀发表文告，杜蒋联合公报的主要内容是“决不反攻大陆，实行两个中国”政策，彭德怀文告主要内容是“半停半打，愿意与‘国军’化敌为友”。依我们看，台湾海峡之局势已转入新阶段了，这新阶段之特征在国民党方面是不和不战，在中共方面是可和可战。

何以不和不战

为甚么说国民党是不和不战呢？蒋介石至今天还未有表示愿与中共开谈判，反而愿向美国人分期投降，惟杜勒斯之命是听，这就是“不和”。公开宣布，昭告天下：“不用武力反攻大陆”，这就是不战。这是使人惑不解之现象，两军相争，不和则战不战则和，应是千古不磨之定律。但在蒋介石今日之处境言，虽谓不惑不解，其实亦可解，则蒋介石在美国之束缚下，已失去一切自由，美国不许他和，他就不能和，美国不许他战，他就不能战。譬如木偶，主人不牵线，他又有何动作呢？

何以可和可战

为甚么中共要采取可和可战之态度而不即和即战呢？则在未有杜蒋之联合公报之前，台湾问题，很复杂，复杂在

又是国共之间的内战；又是中国对美国的外战。杜蒋联合公报发表而后，证明蒋介石已失去一切主权，战也无权，和也无权了，台湾问题，性质已经很单纯，是中国对美国之外战。而美国今日，正用“寓战于和”，“外和内战”之手段，他装成“和事老人”般的脸孔而进行把“世界推向大战边缘”政策，对付之法，只有用“兵来将挡，水来土掩”，所以不能用“即战即和”。

是善意不是恶意

昨天彭德怀的半停半打文告发表后，反共报纸，一致认定是中共要“离间美蒋关系之恶计”。此看法，一半对的，不半不对。对的是中共确要把美蒋关系拆开。不对的是算不得恶计。何以言之？因为美蒋目前的关系并不好，不好在这个关系，不是平等的关系，不是双方愉快的关系。有如“香港时报”所言，这关系，在美国则对蒋颐指气使，在蒋则对美受其颐指气使。有如“工商日报”所言，美国是监狱官，蒋是被判

无期徒刑之囚犯。如“星岛日报”所言，美国为了自己之利益而迫蒋牺牲，等于自杀，而蒋则对美仁至义尽。此种关系，有不如无，中共要拆散之，怎可以谓“恶计”？明明白白是善计了。

两个故事

现在让我们说两个故事，一个故事是说明蒋介石所采“不战不和”之结果；一个故事是说明中共不采用“即战即和”之原因。

第一个故事，主角是叶铭琛，这是“不战不和”主义的祖师，叶铭琛是两广总督，咸丰五年（1855），英勇陷广州，叶铭琛采不战不和之策，及被俘之前，叶正襟危坐于总督衙门大堂内，背后墙上，书十六字曰：“不战不和，不降不走，宰相襟怀，大臣操守”。其后，英人掳叶铭琛去，作深山大野人论，缚住来游街，折磨至死。

第二个故事，主角是张作霖，张作霖是个军阀，他只求凭借外力，使他在东北三省，称孤道寡，安富尊荣已足，

正合日本吞并东北之心意，乐得让他作为傀儡。可是他的儿子张学良，却有民族大义，既不愿国家分裂，更看破日本亡华之阴谋，民国十七年（1928）张学良重金购得日本亡华阴谋之“田中奏章”，公布天下，一时，全世界舆论对日抨击，日本人知张氏父子，有意团结国内，共御外侮，乃于张作霖由北京返沈阳路过皇姑屯时炸死之。而全国易帜之局虽成，日本亡华之手段亦急不及待，终于有沈阳事变，一夜而亡东北三省。

紧张已过危机尚在

这两个故事，前者是说明“不战不和”之政策是没有好果的。如叶铭琛，降志辱身，贻羞青史，贻笑天下。后者说明，今日之台湾，一如当日之东北；今日之美国，一如当日之日本；今日之蒋介石，一如当日之张作霖；今日之蒋经国，一如当日之张学良；今日之草山，又何难成为当日之皇姑屯。故中共不管对美国，对国民党，都不容有“即战即和”之措施。

总之，台湾局势，紧张的阶段已过，但危机却未过，今后是中美斗争之局。这局残棋，国民党连一只河边卒也不是了，是一只已死的棋子。胜败是中共与美国间的事。为了美国还不肯认输，还要伺机求逞，所以中共扎定一个可战可和的马，枕戈待旦。

杜勒斯否認蔣同意“撤軍”

自我解嘲宣傳我半停半打是“挽回面子”

認為我斗爭真正目标不是金馬而是台湾本身

認為我將集中力量进行宣傳分化美蔣以赶走美国佬

【美新处华盛顿28日电】下面是国务卿杜勒斯今天在记者招待会上的谈话纪录：

问：国务卿先生，在我看到的你向英国记者发表的电视谈话中，据说你认为，共产党在将来花在他们人民的福利方面的时间也许要比花在国际革命方面的要多。这似乎同你一贯发表的谈话和你经过考虑后所作的关于共产党的国际阴谋和他们的国际野心结论有所不同，你能够就那个问题再稍微向我们阐明一下——你所指的是什么吗？

答：是的，我很愿意这样做。那并不是我第一次表示这种看法。我已经多次表明这种看法：长远的前景——说实在的，我要说长远的必然性——是，苏联领袖们目前的政策将有所演变，从而他们的民族主义的成分将要增加，而国际主义的成分将要减少。目前他们可以说是关于国际共产主义、关于世界革命以及关于使用一切现有的力量，无论是人力还是物力，来扩大它在全世界的统治的重要性的理论的奴隶。那就是说，对他们已经控制了的人民加以剥削，以便控制更多的人，他们的主要考虑并不是目前受统治的人民的福利，而是是否有机会来剥削他们，压榨他们，以便扩大共产主义在世界上的统治。

我并不认为这种制度可以无限地继续存在下去。我认为，不可避免的是将来会发生革命，发生变化，最后出现这样一个政府，它将更关心它自己人民的福利而不是那么热中于剥削这些人民，以便在国外取得更多的战利品。这种演变，在某种微小的程度上，已经在发生了。今天在苏联，对于人民的福利已经比斯大林时代也许要关心一些了。个人安全多了一些了，思想自由稍微多了一些了，我想，对于人民的福利已经比较注意一些了。我想，这在它的广泛的运动中，是一个不可扭转的趋势。

问：让我再问一个问题，难道你不认为这种看法似乎跟你以前所说的道理有点矛盾吗——你以前说共产主义会自行崩溃？

答：不，这正是它将要崩溃的道路。它所以要崩溃是由于，到最后人民不会愿意仅仅为了让人家在国外得到战利品而被剥削，被压榨。政府将不得不进一步调整它自己以满足它自己人民的要求。

问：国务卿先生，你是否看到或者预见到共产党中国也有任何这样的演变吗？

答：当然。

问：先生，你这话是说几十年或者几百年吗？

答：我很难说出具体的时间，但是我要说，几十年的可能性大于几百年。我要说，从几百年来说那是绝对肯定的。这大概是几十年的事。

问：国务卿先生，你对于每隔一天打一次仗的做法是怎么想的？（笑声）

答：这就是我们不得不慢慢习惯或者设法慢慢习惯起来的这种颠三倒四的做法和说法的一部分。在我看来，这种做法最令人震惊的一面是它十分清楚地表明：这种射击并不是为了军事上的目的，而仅仅是为了不分青红皂白地屠杀的目的。如果有一个军事目的，那就是为了达到军事目的而进行射击吧，目的就是要摧毁敌人的抵抗能力，而现在每隔一天才射击，并且说，在这中间的时候还能够提供一些供应品；真的，我们要给你们提供供应品，以便增加你们的抵抗能力，而到第二天又进行射击，这就表明进行这种屠杀只是为了政治上的目的，而且是不分青红皂白的。这只是为了屠杀平民，因为他们是最没有掩蔽的人。根据我们的标准，这是一种极端令人起反感的作法。

问：你记得有任何像这样的停火安排的先例吗？

答：不记得，我想这是没有先例的。我想这是可以解释的。我个人对这种停火的解释是这样的：他们进行了七星期之久的猛烈轰击，同时还用海军舰只进行干扰，企图阻挠这个岛屿得到补给。在那七个星期结束以后，显然可以看出，中国国民党人同我们自己共同商定的，而且主要由中国人来执行的办法使得他们不能够用这种程度的炮火把这个岛屿隔断和加以扼杀。因此，他们必须面对一种新的形势。他们知道，我们能够对这个岛补给供应品，因此为了挽回面子，他们就说：“我们让你们每隔一天为这个岛屿补给一次供应品。”因此，我们已经表明有能力违反他们的意志来这样做，而他们现在却把这件事弄得好像是我们是顺应他们的意志行事的。他们就是这样设法在他们首先发动的，但是没有能够胜利结束的这个尝试中使他们免于丢脸和遭到失败的。

问：国务卿先生，那么，你是否认为，他们会有一天让炮火这样消失下去并且就此罢手呢？

答：这是一个可能性。我从来没有很多依靠或者把所有的赌注都押在只是一种中共行动的看法上，因为他们可以在一夜之间完全改变。但是，虽然看来至少在目前他们并不想加强他们军事努力的程度，比如开来大批的空军和诸如此类的东西，他们也不想使自己处在那种已经在目前程度的努力中遭到失败的不利地位。因此像我所说的那样，为了保全他们的面子，他们想出了这种有点离奇的和很不文明的方法来应付这种局面。他们将来要做什么，我不知道。我的看法是，他们不会进行一种可能引起全面战争的那种程度的军事努力。我并不认为他们要这样，我认为他们晓得，这对他们说来不是一桩有利可图的买卖。

（下转第四版）

美报發表讀者來信批評政府干涉我內政而陷入困境

主張和我建交并認為不該阻撓恢復我联合国席位

【新华社日内瓦28日电】美国“基督教科学箴言报”10月22日以“公民对外交政策的看法”为题发表一批读者写给该报的一封公开信，写信的人有教授，神学院院长，主教，律师等九人。内容摘要如下：

我们认为，对于中国问题继续采取在最近几年来所采取的、并且毫无必要地使我国陷入现在这种危险的困境的态度和政策，对于美国的利益、自由世界的利益和世界和平的利益是没有用处的。我们认为，早就应该改变观点和估计了。

中国沿海的局势对我们大家来说非常严重和充满了危险，以致成为在国内政治方面互相责怪的问题，这是令人遗憾的。对于我们来说，适合考虑的唯一问题是我们的国家利益和世界和平。我们并不是主张用任何代价换取和平，而是巩固地建立在真正认识到局势的现实的基础上的和平。不应该把这种和平建议说成是姑息。

中国国民党政府在我们的一些军方人士的鼓励下以及我们国务院默许下从事的军事冒险，现在也被国务卿认为是“相当愚蠢的”。他现在是把国民党进攻大陆说成是“假设性的”。总统现在似乎并不认为这些岛屿是保卫福摩萨所必不可少的了。这一切如果不是政策的改变，那么也是很令人鼓舞的着重点的转移。

此外，值得注意的是，在自由世界中没有一个国家支持这种说法：撤出这些岛屿会破坏自由世界在亚洲的地位。在当前的局势中，如果我们采取不灵活的态度，那不是会使我们失掉的亚非国家的支持比得到的支持更多吗？

最近有一些消息灵通的和明智的人士都对政策提出了明确的意见，我们同意他们的看法，认为眼前的目标应当是撤出沿海岛屿并且让福摩萨实行自

决。

至于让共产党中国取得联合国的席位问题，我们认为美国应当不再积极带头反对这一行动，而让各会员国单独判断作出决定。在当前的危机有所缓和以后，应该在适当的时候进行谈判，以便同北京政府建立外交关系。

派遣外交代表有利于处理从国家之间的关系中所产生的问题，这种想法是正常的。我们认为，这种想法对美中两国的情况来说是正确的。而且，如果我们的外交代表在北京同其他承认中国的代表——特别是新兴的亚洲国家代表——进行交往，那是会证明有利于自由世界的外交的。

【新华社日内瓦27日电】美国“斯通周刊”抨击美国外交政策刻板，认为不承认中国是美国最大的“羁绊”。“斯通周刊”在10月27日发表的文章如下：

10月16日，一批独立人士在“纽约时报”上登载了一则广告，要求制订新的外交政策。签名的人中有像罗斯福夫人、皮克特、托马斯、华伯、……等这些我们所尊敬的人。

他们说，“我们发现我们自己目前陷入了困境，在这种境地中，我们拼命采取一种实际上是使谈判不可能进行的刻板态度。”

在所有的羁绊中最大的羁绊就是我们不愿意承认共产党中国，也不愿意接纳它进入联合国。不承认中国而设法稳定远东局势，就像不承认美国而设法稳定北美的局势一样。

美海軍部長承認美海盜执行大棒政策

叫嚷对金馬的态度出于“精神价值”考虑

【美联社洛杉矶28日电】美国海军部长盖茨星期日晚间说，美国的外交政策是以罗斯福的“说话温和而手执大棒”的原则为基础的。

他把这位故总统称为“克服困难的厉害人物”。

盖茨在一篇向世界问题委员会发表的演说中说：“今天我们执行了他的原则，利用我们遍布

世界各处海洋上的机动性的流动基地作为推行政策的工具。”盖茨说，保卫红色中国沿海的岛屿金门和马祖主要不是军事上的原因。他说：“在这里关系到的并不是那些岩石岛屿的本身价值，而是它们在精神上的价值，因为它们象征着我们抵抗对我们自己和对我们盟国的侵略的意志。”

被压倒，不会在威胁下改变自己的政策。北京电台今晨宣布的中断停火，把一切问题都打乱了。这两位政治家也研究了这种情况，在这个问题上，劳埃德也竭力缓和美国国务卿的反应。

英国人士老早就不掩饰：北京经常占居主动的优势，因为北京可以随意恢复对金门的炮击。福摩萨的国民党人和他们的美国伙伴，除非他们甘冒一场全面战

美「斯通周刊」認為

不承認中国是美最大的「羈絆」

麦克米倫重申英对台湾海峡不承担任何“軍事义务”

表示希望“政治解决”并說一直在同美国进行磋商

【路透社伦敦28日电】英国首相麦克米伦今天在下议院辩论伊丽莎白女王在新议会开幕时发表的传统演说的时候说，盖茨克尔先生和反对党工党的其他领袖们在福摩萨问题上的态度，“并不是使局势平定下来有所帮助”的态度。他说：“无论怎样也不能使我相信，公开的互相指责是朋友和盟国间最好的外交办法。”

他接着说：“我们对待福摩萨海峡的局势的态度过去是、现在仍然是十分清楚的。无论对福摩萨或对沿海岛屿，我们都没有任何军事义务。”

“我们对于使用武力来改变那个地区目前局势的做法感到遗憾。我们认为，任何解决必须是政治解决。我们一直同美国政府不断磋商。”

麦克米伦说，局势可能仍然是微妙的和危险的，但是那些在几个星期以前曾强烈表示他们害

怕发生世界大战而且开始在英国就这个问题加紧进行宣传运动的人们已经证明是“一些大惊小怪的人，是于事无补的。”

他又说：“如果我所说的话

法报透露劳埃德杜勒斯会谈情况

英国認為我占主动的优势

与美一起要“牺牲蒋介石的面子”

【本刊讯】巴黎“新闻报”21日刊载该报驻伦敦特派记者的文章，题目是：“劳埃德曾劝告他的美国同业节制行事”。摘要如下：

尽管某些美国方面的消息，要使人相信劳埃德和杜勒斯昨晚在牛津附近一个机场上举行的紧急谈话是在谈论塞浦路斯问题，但大家都知道，他们两人是谈论了福摩萨问题。

白厅早就知道，杜勒斯不同

有什么根据的话，那就是，这种一远东的这种局势，在盖茨克尔先生今天的发言中甚至提都没有提到，而在休假期间，这种局势曾经使盖茨克尔先生十分激动。”

意他的远东事务助手罗伯逊的不顾一切危险而不妥协的态度。杜勒斯由于种种理由，特别是为了让他欧洲同盟者放心，决心要求蒋介石，虽然不能放弃沿海岛屿，至少也要大大减少岛上的驻军。

劳埃德恰好就是为了鼓励杜勒斯走这条符合英国外交路线的道路，才请他在经过北极从罗马到福摩萨的旅途中，在英国停一下。但是，杜勒斯也表示他不会

法前部長納歇朗就我大躍進著文

說我国正在突飞猛进將有惊人的未来

中国将在国际事务中起头等重要作用

【本刊讯】巴黎“战斗报”18 19 日合期刊载法国外交委员会委员、前部长马赛尔·埃德蒙·纳歇朗的文章：“中国，俄国和西方”。文章摘要如下：

福摩萨海峡的战争向那些被国内各种政治事件吸引住的法国人提醒：存在着一个六亿人口的共产党中国。从此以后，不仅是关于远东，而是关于中东、莫斯科和贝尔格莱德之间的暂时紧张、阿尔及利亚问题，我们都应该考虑到这个迅速发展着的大国。

中国似乎有惊人的未来。它现在已经有份量，它将来在世界的命运中还会有更重的份量。

人们惯于说：“毛泽东的中国，蒋介石的中国”。将在世界外交中起头等重要作用的，肯定是第一个中国。

毛泽东在农民中的威信——他曾经向他们许诺而且给了土地——是完整的。当蒋介石说他的军队在不久后要收复中国大陆，这纯粹是可笑的吹牛。

我们既不算，也无法研究毛泽东的国内政策。我们在这篇文章中，打算探求这位六亿人的主人的外交政策是什么。

在我们看来，不管人们怎样说，这个外交政策似乎考虑同苏联保持紧密的团结。政策是建立在深信资本主义会消灭和深信西方无可避免会失败的概念上的。领导这些外交或军事行动，使这一失败更快来到和尽快带来世界共产主义胜利是苏联的事情。中国将配合俄国的所为。

这种忠实不意味着顺从。中国不是一个卫星国家。它是苏联绝对可靠的同盟者。但是，这个同盟者可以使它自己的利益和需

要得到尊重，在某种情况下，它可以同克里姆林宫有不同的看法。

毛泽东知道俄国和中国之间的力量对比正在向对中国有利的方向转化。中国不能缺少俄国的援助，不能缺少苏联向它提供的机器、工程师和技术人员。但中国正在发展自己的工业。它日益更多地利用它自己的资源。这些资源还知道、勘探和开采得不够，但是却十分丰富。中国开始培养自己的技术人员和熟练工人。而且，它拥有用之不尽的人力、工人和士兵储备。因此，它不可能成为一个仆从国。

赫鲁晓夫的北京之行，自然而又显著地表明了俄国和中国之间的团结一致。赫鲁晓夫是去寻求他对付西方所必不可少的支持。人们不要弄错：莫斯科—北京共同阵线从来没有比现在更加巩固过。

俄国仍然对中国作出可观的经济努力。俄国百折不挠地在联合国坚持接纳中国进入。中国在1955—1956 年假装同贝尔格莱德友好以后，猛烈地谴责了“铁托的偏差、南斯拉夫的修正主义”。毛泽东自命为列宁主义学说的保卫者。

这是否等于说西方在人民中国再也没有什么可干的呢？英国工业家们首先懂得了中国可以成为欧洲工业一个巨大的开放市场。毛泽东尽管仍然忠实于他的同盟者，但却希望摆脱这位同盟者的经济控制。毛泽东要使他自己的国家工业化，他在寻找机器。谁要是能够最廉价而又最快地向毛泽东提供机器，他就会买下它们。

法国工业可以在那里找到市场。我们难道不是唯一的，由于意识形态的理由而不去招揽这个巨大雇主的一部分（生意）吗？我们所拒绝提供的，别人会急于提供。何况，让中国能从俄国经济监护下解放出来，可能还符合我们的长远利益呢。

想要从思想上打进这个国家，将更加困难。装做看不见它的存在，坚决为它关上联合国的大门，无疑地，不是使它同西方人士和思想发生接触的最好的办法。

这个人类的蚁穴正处在全面和惊人的革命中。当它有了足够的装备、当它能够利用它无限的人力和天然资源，它将要统治亚洲。分裂的印度是无力同它争夺霸权的。认为中国在最近的将来会是世界上最可怕的大国，不是完全没有根据的。中国将怎样使用它的力量呢？

领导中国的那个人比戴高乐和艾森豪威尔年青，比阿登纳年青得多。他又将把这个庞大的国家引向什么命运？这个国家听从他的话，就象一艘笨重的船只顺从地接受领航员的指挥一样。他为自己决定的第一个目标是要使世界上最古老、最大和人口最多的国家成为一个现代化工业国。他以后是否会让它成为帝国主义——共产主义的一个工具呢？

自从1921 年在上海建立中国共产党——他当时参加了——以来，直到在1949 年10 月1 日取得政权，他在二十八年中经历了一个人所能经历的最惊人的冒险。他还可以活二十八岁。如果能够的话，他又将怎样利用它们呢？

杜勒斯在記者招待會上的談話

（上接第三版）

不但如此，事情已经很明显，丝毫不容怀疑：他们在这件事情中真正的目标并不是金门和马祖，而是台湾本身，他们至少要在一个时期内——多长我可不得晓——集中力量进行宣传工作，其目的在于设法使台湾居民不跟美国人合作。实际上他们说：“让我们建立为亚洲人的亚洲共荣圈吧。让我们合作来撵走这些美国人吧——他们是造成我们所有麻烦的根源。”他们现在似乎集中力量在这个问题的宣传方面进行工作。

问：国务卿先生，关于上星期台湾的公报中所谓的放弃使用武力，中国驻美大使叶公超说，放弃武力并不是无条件的。除了在自卫方面的明显保留以外，你能够解释或者澄清在其他什么情况下就可能不是无条件的吗？

答：根据我对关于叶大使谈话的消息的理解，他主要是澄清这样一点：放弃使用武力当然不适用于防卫。我想，没有人会同一种排斥为防卫目的而使用武力的放弃使用武力。当然，我们现在没有，过去也从来没有要求任何其他人士这样做。

国民党政府、蒋介石总统和那里的其他高级官员们发表的这

项声明的重要意义在于，这牵涉到关于自由中国政府的使命的一种新的提法。重要的是，强调通过和平途径取胜而不是凭借武力设法取胜。

如果你愿意的话，你可以说，在任何情况下，他们用武力来取胜的希望不大；因此这是没有意义的。这对于所发生的事情不是一种公平的估价。提出这种新的公开的提法是有极重大的意义的。我认为，这将使重点转移，把他们的使命安放在一个对于将来将充满重大意义的长期基础上。我们并没有想缔结一项你可以仔细分析其中每一个字眼的技术协定或是一个刑事条例。这的确是一个对他们使明的一个很重要的新的提法，——它是从和平目的这个角度而不是从武力这个角度来提的。

我不想讨论今后的每一种可能的假设情况，也不想说是否已经完全排除了使用武力的可能性。我认为，试图这样作就是没有抓住所发生的事情的要点。情况是，对于使命有了一个非常重要的新的提法，而这就是声明的具有重大意义的方面。

问：国务卿先生，你是否同蒋以及其他的自由中国领袖们达成任何谅解，就是关于使命的这

种新的提法容许削减金门和马祖岛上的人力？

答：在这方面我们没有任何谅解。没有任何密约之类的东西或是任何协定。当然，在战争情况下作出这类安排是相当困难的。对中华民国的军事资源如何能够作最大程度的有利使用已经进行了并且将不断地进行研究。这种研究完全是在军事方面进行的。至少在目前的情况下，这将纯粹是一种军事判断。

问：对台湾本身的经济援助会不会增加？

答：那个问题没有讨论到。

问：国务卿先生，昨天晚上，总统说共产党中国已经宣布他们已经把部队撤出北朝鲜。那不是不是一个意义重大的事件？

问：我们这里听不见你提的是什么问题。

答：他提的问题是，中国共产党宣布从北朝鲜撤军的事情是不是有重要意义。我要说这没有什么大的意义，因为我们的印象是，这次撤退只是撤到鸭绿江的那一边而已，因此以后还可以很快地重新调回朝鲜。有美国参加的联合国部队到朝鲜执行的任务现在还没有完成，那就是在自由选举的条件下实现朝鲜的重新统一。

苏「教师报」載文介紹我中小學教育經驗 認為苏联学校必須运用中国教师的理論和實踐成果

【本刊讯】苏联“教师报”10 月4 日刊登莫斯科市波捷姆金教育学院主任教员纳乌莫夫的一篇文章，题目是“互相学习”。作者向苏联读者介绍了中国中小学教育的若干经验，并指出：中国教师的许多教育主张和先进经验，对苏联教师是有益的。下面是这篇文章的摘要：

新中国的学校根据马克思列宁主义原则对自己提出了一个崇高的目的——全面地发展个性。毛泽东曾一再强调指出，只有教育过程的各个方面（智育、体育、德育、美育、劳动教育）彼此结合成一个统一的过程，在这种情况下教育过程才符合共产主义教育的宗旨和任务。

中华人民共和国的学校现在正进行着根本改造，它们的基础同我们一样，是最大限度地使学校和生活需要接近，把教育同学生的劳动相结合，使学生得到足够的符合他们学习程度的普通教育知识。

当然，在这个建立新学校的重要时期，无论苏联教师，无论中国教师，都特别需要彼此帮助和广泛地交换经验。

中国教师和教育科学工作者很注意苏联学校的教学方法，这是因为，在今天的中国学校里还残留着旧的课堂讲授方法。因此，在中华人民共和国，翻译和出版了大量苏联作者写的有关最有效的课堂讲授方面的著作和文章。

中国教师的许多教育思想和先进经验，对我们苏联教师来说也是大有裨益的。

例如，中国教师坚决主张大力削减繁复的课程和消除讲授某些课程中的集中现象。他们认为，在一个学年期间，中学讲授的课程不超过六门，而小学不超过四门。

他们认为，实现劳动教育和综合技术教育的具体途径对城市学校和乡村学校不能是一个样子的。因此，中华人民共和国教学计划是灵活的——地方教育机关有权对教育计划进行部分地修改和补充。

中国学校在讲课过程中有许多时间给学生自习。培养他们独立地阅读文艺作品，教科书、报纸和杂志，并且做笔记。中国教师们说，如果我们不能教会学生独立地在课堂和家里进行学习，那么我们的工作仅仅做了一半。对这一点是不能不同意的。

中国学校对教育工作的安排的经验值得特别重视。中国教师认为这项工作有巨大的意义。在教育过程中，很重视教师，父母和所有成年人的表率 and 威信。这一原则是对儿童进行培养的基础。

中国教师认为，教育工作的另一个重要方面是向学生介绍国内所发生的社会主义改造，吸引青年一代参加充满丰富的政治、经济和文化事件的本国人民沸腾的生活。因此，中国的儿童直接参加国内所进行的各种政治和经济运动以及爱国运动（“除四害”、“三好”，节约等等）。

中国学校共青团组织和少先队组织的工作也是这样安排的，即吸引儿童参加社会主义建设，培养青年热爱祖国人民，渴望为祖国劳动。

中国学校安排学生体育方面的经验特别有意义。中国教师认为，正确的体育有助于解决许多教育和教学任务，体育不仅增强健康，同时还促进更好地掌握教学材料。共同从事体育活动把学生结成一个友好的集体，提高他们的纪律性。中国所有学校都有设备很好的体育场，体育教师通常都有良好的修养。

在一篇文章中不可能把中国学校工作中和中国教师实践中所有优点都一一列举出来。但是，就是上面所谈的已经足够作出结论：在苏联学校中必须运用中国教师的理论和实践成果。

我认为现在的形势不适合于采取把我们的部队全部撤出这样一种行动；如果这样做的话，那就不是撤退五十英里的问题，而是要撤退一万英里这样一个距离。

问：国务卿先生，特别在过去两周中，总统和副总统都一再强调说，如果民主党的激进分子

进一步控制国会，这个国家就要挥霍无度了。在外交政策方面，你对于这种所谓的激进分子控制国会的情况有什么担心的地方，如果有所担心的话？

答：请允许我说，空气中已经充满了浓厚的政争气氛。我不愿意再加重这种气氛。

问：谢谢你，先生。

美联社談我半停半打 不知道我行动的动机到底是什么

【美联社纽约28 日电】中国共产党现在对沿海岛屿宣布的每隔一天打一次的战争，看起来很像是一个大规模努力遭到失败以后又想脱手又想不太丢面子的政府的手法。共产党人多少已经承认，原来对金门实行的停火在杜勒斯访问福摩萨的时候中断，是为了不让他声称获得了胜利。

北平电台在上个星期四说：“共和党人一直在嚷嚷，说什么这两个……暂时停止炮轰金门的命令是美国奉行的‘坚定政策’的结果，是它的‘不姑息政策’的胜利”。现在，共和党的胜

利烟消云散了。”因此，可能原来的轰击是想看看，在实实在在的进攻的威胁下国民党守军是否会不攻自垮，而美国则袖手旁观。结果两者都没有发生。

人们可能预计中国国民党人应该比西方人更了解共产党的心理，但是甚至中国国民党人也不敢说自己知道这许多手法到底是什么动机。

共产党的做法似乎并不真正有多大意思。他们在谈到隔一天打一次的时候曾经说，他们希望国民党人能够得到他们所需要的，一切，以利长期固守。

✱✱✱✱法前部長納歇朗就我大躍進著文✱✱✱✱

說我国正在突飞猛进將有惊人的未来

✱✱✱✱中国将在国际事务中起头等重要作用✱✱✱✱

【本刊讯】巴黎“战斗报”18 19 日合期刊载法国外交委员会委员、前部长马赛尔·埃德蒙·纳歇朗的文章：“中国，俄国和西方”。文章摘要如下：

福摩萨海峡的战争向那些被国内各种政治事件吸引住的法国人提醒：存在着一个六亿人口的共产党中国。从此以后，不仅是关于远东，而是关于中东、莫斯科和贝尔格莱德之间的暂时紧张、阿尔及利亚问题，我们都应该考虑到这个迅速发展着的大国。

中国似乎有惊人的未来。它现在已经有份量，它将来在世界的命运中还会有更重的份量。

人们惯于说：“毛泽东的中国，蒋介石的中国”。将在世界外交中起头等重要作用的，肯定是第一个中国。

毛泽东在农民中的威信——他曾经向他们许诺而且给了土地——是完整的。当蒋介石说他的军队在不久后要收复中国大陆，这纯粹是可笑的吹牛。

我们既不算，也无法研究毛泽东的国内政策。我们在这篇文章中，打算探求这位六亿人的主人的外交政策是什么。

在我们看来，不管人们怎样说，这个外交政策似乎考虑同苏联保持紧密的团结。政策是建立在深信资本主义会消灭和深信西方无可避免会失败的概念上的。领导这些外交或军事行动，使这一失败更快来到和尽快带来世界共产主义胜利是苏联的事情。中国将配合俄国的所为。

这种忠实不意味着顺从。中国不是一个卫星国家。它是苏联绝对可靠的同盟者。但是，这个同盟者可以使它自己的利益和需

要得到尊重，在某种情况下，它可以同克里姆林宫有不同的看法。

毛泽东知道俄国和中国之间的力量对比正在向对中国有利的方向转化。中国不能缺少俄国的援助，不能缺少苏联向它提供的机器、工程师和技术人员。但中国正在发展自己的工业。它日益更多地利用它自己的资源。这些资源还知道、勘探和开采得不够，但是却十分丰富。中国开始培养自己的技术人员和熟练工人。而且，它拥有用之不尽的人力、工人和士兵储备。因此，它不可能成为一个仆从国。

赫鲁晓夫的北京之行，自然而又显著地表明了俄国和中国之间的团结一致。赫鲁晓夫是去寻求他对付西方所必不可少的支持。人们不要弄错：莫斯科—北京共同阵线从来没有比现在更加巩固过。

俄国仍然对中国作出可观的经济努力。俄国百折不挠地在联合国坚持接纳中国进入。中国在1955—1956 年假装同贝尔格莱德友好以后，猛烈地谴责了“铁托的偏差、南斯拉夫的修正主义”。毛泽东自命为列宁主义学说的保卫者。

这是否等于说西方在人民中国再也没有什么可干的呢？英国工业家们首先懂得了中国可以成为欧洲工业一个巨大的开放市场。毛泽东尽管仍然忠实于他的同盟者，但却希望摆脱这位同盟者的经济控制。毛泽东要使他自己的国家工业化，他在寻找机器。谁要是能够最廉价而又最快地向毛泽东提供机器，他就会买下它们。

法国工业可以在那里找到市场。我们难道不是唯一的，由于意识形态的理由而不去招揽这个巨大雇主的一部分（生意）吗？我们所拒绝提供的，别人会急于提供。何况，让中国能从俄国经济监护下解放出来，可能还符合我们的长远利益呢。

想要从思想上打进这个国家，将更加困难。装做看不见它的存在，坚决为它关上联合国的大门，无疑地，不是使它同西方人士和思想发生接触的最好的办法。

这个人类的蚁穴正处在全面和惊人的革命中。当它有了足够的装备、当它能够利用它无限的人力和天然资源，它将要统治亚洲。分裂的印度是无力同它争夺霸权的。认为中国在最近的将来会是世界上最可怕的大国，不是完全没有根据的。中国将怎样使用它的力量呢？

领导中国的那个人比戴高乐和艾森豪威尔年青，比阿登纳年青得多。他又将把这个庞大的国家引向什么命运？这个国家听从他的话，就象一艘笨重的船只顺从地接受领航员的指挥一样。他为自己决定的第一个目标是要使世界上最古老、最大和人口最多的国家成为一个现代化工业国。他以后是否会让它成为帝国主义——共产主义的一个工具呢？

自从1921 年在上海建立中国共产党——他当时参加了——以来，直到在1949 年10 月1 日取得政权，他在二十八年中经历了一个人所能经历的最惊人的冒险。他还可以活二十八岁。如果能够的话，他又将怎样利用它们呢？

杜勒斯在記者招待會上的談話

（上接第三版）

不但如此，事情已经很明显，丝毫不容怀疑：他们在这件事情中真正的目标并不是金门和马祖，而是台湾本身，他们至少要在一个时期内——多长我可不得晓——集中力量进行宣传工作，其目的在于设法使台湾居民不跟美国人合作。实际上他们说，“让我们建立为亚洲人的亚洲共荣圈吧。让我们合作来撵走这些美国人吧——他们是造成我们所有麻烦的根源。”他们现在似乎集中力量在这个问题的宣传方面进行工作。

问：国务卿先生，关于上星期台湾的公报中所谓的放弃使用武力，中国驻美大使叶公超说，放弃武力并不是无条件的。除了在自卫方面的明显保留以外，你能够解释或者澄清在其他什么情况下就可能不是无条件的吗？

答：根据我对关于叶大使谈话的消息的理解，他主要是澄清这样一点：放弃使用武力当然不适用于防卫。我想，没有人会同意一种排斥为防卫目的而使用武力的放弃使用武力。当然，我们现在没有，过去也从来没有要求任何其他人士这样做。

国民党政府、蒋介石总统和那里的其他高级官员们发表的这

项声明的重要意义在于，这牵涉到关于自由中国政府的使命的一种新的提法。重要的是，强调通过和平途径取胜而不是凭借武力设法取胜。

如果你愿意的话，你可以说，在任何情况下，他们用武力来取胜的希望不大；因此这是没有意义的。这对于所发生的事情不是一种公平的估价。提出这种新的公开的提法是有极重大的意义的。我认为，这将使重点转移，把他们的使命安放在一个对于将来将充满重大意义的长期基础上。我们并没有想缔结一项你可以仔细分析其中每一个字眼的技术协定或是一个刑事条例。这的确是一个对他们使明的一个很重要的新的提法，——它是从和平目的这个角度而不是从武力这个角度来提的。

我不想讨论今后的每一种可能的假设情况，也不想说是否已经完全排除了使用武力的可能性。我认为，试图这样作就是没有抓住所发生的事情的要点。情况是，对于使命有了一个非常重要的新的提法，而这就是声明的具有重大意义的方面。

问：国务卿先生，你是否同蒋以及其他的自由中国领袖们达成任何谅解，就是关于使命的这

种新的提法容许削减金门和马祖岛上的人力？

答：在这方面我们没有任何谅解。没有任何密约之类的东西或是任何协定。当然，在战争情况下作出这类安排是相当困难的。对中华民国军事资源如何能够作最大程度的有利使用已经进行了并且将不断地进行研究。这种研究完全是在军事方面进行的。至少在目前的情况下，这将纯粹是一种军事判断。

问：对台湾本身的经济援助会不会增加？

答：那个问题没有讨论到。

问：国务卿先生，昨天晚上，总统说共产党中国已经宣布他们已经把部队撤出北朝鲜。那不是不是一个意义重大的事件？

问：我们这里听不见你提的是什么问题。

答：他提的问题是，中国共产党宣布从北朝鲜撤军的事情是不是有重要意义。我要说这没有什么大的意义，因为我们的印象是，这次撤退只是撤到鸭绿江的那一边而已，因此以后还可以很快地重新调回朝鲜。有美国参加的联合国部队到朝鲜执行的任务现在还没有完成，那就是在自由选举的条件下实现朝鲜的重新统一。

苏「教师报」載文介紹我中小學教育經驗 認為蘇聯學校必須運用中國教師的理論和實踐成果

【本刊讯】苏联“教师报”10 月4 日刊登莫斯科市波捷姆金教育学院主任教员纳乌莫夫的一篇文章，题目是“互相学习”。作者向苏联读者介绍了中国中小学教育的若干经验，并指出：中国教师的许多教育主张和先进经验，对苏联教师是有益的。下面是这篇文章的摘要：

新中国的学校根据马克思列宁主义原则对自己提出了一个崇高的目的——全面地发展个性。毛泽东曾一再强调指出，只有教育过程的各个方面（智育、体育、德育、美育、劳动教育）彼此结合成一个统一的过程，在这种情况下教育过程才符合共产主义教育的宗旨和任务。

中华人民共和国的学校现在正进行着根本改造，它们的基础同我们一样，是最大限度地使学校和生活需要接近，把教育同学生的劳动相结合，使学生得到足够的符合他们学习程度的普通教育知识。

当然，在这个建立新学校的重要时期，无论苏联教师，无论中国教师，都特别需要彼此帮助和广泛地交换经验。

中国教师和教育科学工作者很注意苏联学校的教学方法，这是因为，在今天的中国学校里还残留着旧的课堂讲授方法。因此，在中华人民共和国，翻译和出版了大量苏联作者写的有关最有效的课堂讲授方面的著作和文章。

中国教师的许多教育思想和先进经验，对我们苏联教师来说也是大有裨益的。

例如，中国教师坚决主张大力削减繁复的课程和消除讲授某些课程中的集中现象。他们认为，在一个学年期间，中学讲授的课程不超过六门，而小学不超过四门。

他们认为，实现劳动教育和综合技术教育的具体途径对城市学校和乡村学校不能是一个样子的。因此，中华人民共和国教学计划是灵活的——地方教育机关有权对教育计划进行部分地修改和补充。

中国学校在讲课过程中有许多时间给学生自习。培养他们独立地阅读文艺作品、教科书、报纸和杂志，并且做笔记。中国教师们说，如果我们不能教会学生独立地在课堂和家里进行学习，那么我们的工作仅仅做了一半。对这一点是不能不同意的。

中国学校对教育工作的安排的经验值得特别重视。中国教师认为这项工作有巨大的意义。在教育过程中，很重视教师，父母和所有成年人的表率 and 威信。这一原则是对儿童进行培养的基础。

中国教师认为，教育工作的另一个重要方面是向学生介绍国内所发生的社会主义改造，吸引青年一代参加充满丰富的政治、经济和文化事件的本国人民沸腾的生活。因此，中国的儿童直接参加国内所进行的各种政治和经济运动以及爱国运动（“除四害”、“三好”，节约等等）。

中国学校共青团组织和少先队组织的工作也是这样安排的，即吸引儿童参加社会主义建设，培养青年热爱祖国人民，渴望为祖国劳动。

中国学校安排学生体育方面的经验特别有意义。中国教师认为，正确的体育有助于解决许多教育和教学任务，体育不仅增强健康，同时还促进更好地掌握教学材料。共同从事体育活动把学生结成一个友好的集体，提高他们的纪律性。中国所有学校都有设备很好的体育场，体育教师通常都有良好的修养。

在一篇文章中不可能把中国学校工作中和中国教师实践中所有优点都一一列举出来。但是，就是上面所谈的已经足够作出结论：在苏联学校中必须运用中国教师的理论和实践成果。

我认为现在的形势不适合于采取把我们的部队全部撤出这样一种行动；如果这样做的话，那就不是撤退五十英里的问题，而是要撤退一万英里这样一个距离。

问：国务卿先生，特别在过去两周中，总统和副总统都一再强调说，如果民主党的激进分子

进一步控制国会，这个国家就要挥霍无度了。在外交政策方面，你对于这种所谓的激进分子控制国会的情况有什么担心的地方，如果有所担心的话？

答：请允许我说，空气中已经充满了浓厚的政争气氛。我不愿意再加重这种气氛。

问：谢谢你，先生。

美联社談我半停半打 不知道我行动的动机到底是什么

【美联社纽约28 日电】中国共产党现在对沿海岛屿宣布的每隔一天打一次的战争，看起来很像是一个大规模努力遭到失败以后又想脱手又想不太丢面子的政府的手法。共产党人多少已经承认，原来对金门实行的停火在杜勒斯访问福摩萨的时候中断，是为了不让他声称获得了胜利。

北平电台在上个星期四说：“共和党人一直在嚷嚷，说什么这两个……暂时停止炮轰金门的命令是美国奉行的‘坚定政策’的结果，是它的‘不姑息政策’的胜利”。现在，共和党的胜

利烟消云散了。”因此，可能原来的轰击是想看看，在实实在在的进攻的威胁下国民党守军是否会不攻自垮，而美国则袖手旁观。结果两者都没有发生。

人们可能预计中国国民党人应该比西方人更了解共产党的心理，但是甚至中国国民党人也不敢说自己知道这许多手法到底是什么动机。

共产党的做法似乎并不真正有多大意思。他们在谈到隔一天打一次的时候曾经说，他们希望国民党人能够得到他们所需要的，一切，以利长期固守。